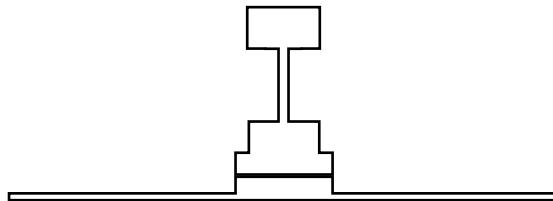


Lantau 33518, 33463, 33505 Faro Barcelona инструкция по монтажу и эксплуатации

**F A R O**  
B A R C E L O N A

# Lantau

с комплектом освещения



## >> ESPAÑOL

Felicidades por la compra de su nuevo ventilador Faro Barcelona que le proporcionará, diseño, calidad y confort durante muchos años. Estamos orgullosos de nuestro trabajo y apreciamos la oportunidad de suministrarle uno de los mejores ventiladores de techo disponibles. ¡Toca empezar a disfrutar de su ventilador de techo Faro Barcelona!

## >> CATALÀ

Felicitats per la compra del seu nou ventilador Faro Barcelona que li proporcionarà, disseny, qualitat i confort durant molts anys. Estem orgullosos del nostre treball i apreciem l'oportunitat de subministrar-li un dels millors ventiladors de sostre disponibles. Comencí a gaudir del seu ventilador de sostre Faro Barcelona!

## >> ENGLISH

Congratulations on the purchase of your new Faro Barcelona fan that will provide you, design, quality and comfort for many years. We are proud of our work and appreciate the opportunity to provide one of the best ceiling fans available. It's time to start enjoying your Faro Barcelona ceiling fan!

## >> FRANÇAIS

Félicitations pour l'achat de votre nouveau ventilateur Faro Barcelona qui vous apportera design, qualité et confort pendant de nombreuses années.

Nous sommes fiers de notre travail et apprécions l'opportunité de fournir l'un des meilleurs ventilateurs de plafond disponibles.

Il est temps de commencer à profiter de votre ventilateur de plafond Faro Barcelona!

## >> ITALIANO

Congratulazioni per aver acquistato un ventilatore Faro Barcelona che le garantirà design, qualità e comfort per molto tempo.

Siamo orgogliosi del nostro lavoro e apprezziamo molto che ci abbia dato l'opportunità di fornirle uno dei migliori ventilatori da soffitto disponibili nel mercato.

Cominci ad utilizzare il suo nuovo ventilatore da soffitto Faro Barcelona!

## >> PORTUGÊS

Parabéns pela compra do seu novo ventilador de Faro Barcelona que lhe proporcionará design, qualidade e conforto por muitos anos.

Estamos orgulhosos do nosso trabalho e apreciamos a oportunidade de fornecer um dos melhores ventiladores de teto disponíveis.

É hora de começar a desfrutar do seu ventilador de teto Faro Barcelona!

## >> DEUTSCH

Herzlichen Glückwunsch zum Kauf Ihres neuen Faro Barcelona Ventilators, der Ihnen Design, Qualität und Komfort für viele Jahre bieten wird. Wir sind stolz auf unsere Arbeit und schätzen die Möglichkeit, Ihnen einen der besten Deckenventilatoren zu

liefern.

Es ist an der Zeit, Ihren Faro Barcelona Deckenventilator zu genießen!

## >> NEDERLANDS

Gefeliciteerd met de aankoop van uw nieuwe Faro Barcelona ventilator. Deze zal u kwaliteit en comfort bieden voor vele jaren.

Wij zijn trots op ons werk, en waarderen de mogelijkheid om u een van de beste beschikbare plafondventilatoren te leveren.

Geniet van uw nieuwe Faro Barcelona plafondventilator!

>> ΕΛΛΗΝΙΚΗ Συγχαρητήρια για την αγορά του νέου σας ανεμιστήρα Faro Barcelona που θα σας προσφέρει οπίστητη και άνεση για πολλά χρόνια.

Είμαστε υπερήφανοι για την δουλειά μας και εκτιμούμε την ευκαιρία να σας προσφέρουμε έναν από τους καλύτερους ανεμιστήρες οροφής της αγοράς.

Ηρθε η ώρα να απολαύσετε τον ανεμιστήρα οροφής Faro Barcelona!

## >> РУССКИЙ

Поздравляем вас с приобретением вентилятора Faro Barcelona нового поколения, который будет радовать вас своим дизайном, качеством и комфортом в течение многих лет.

Мы гордимся нашей работой и ценим возможность предоставить вам один из лучших потолочных вентиляторов.

Пришло время начать

наслаждаться потолочным вентилятором Faro Barcelona!

>> ČESKY Gratulujeme vám k zakoupení vašeho nového ventilátoru Faro Barcelona, který vám poskytne design, kvalitu a komfort po mnoho let.

Jsme hrdí na naši práci a vážíme si příležitosti poskytnout vám jeden z nejlepších stropních ventilátorů na trhu.

Je načase začít si užívat váš stropní ventilátor Faro Barcelona!

>> POLSKI Gratulujemy zakupu nowego wentylatora Faro Barcelona, który zapewni Ci design, jakość i komfort przez wiele lat.

Jesteśmy dumni z naszej pracy i doceniamy możliwość zaoferowania jednego z najlepszych dostępnych wentylatorów sufitowych.

Czas zacząć cieszyć się swoim wentylatorem Faro Barcelona!

>> БЪЛГАРСКИ Поздравления за закупуването на новия вентилатор от Faro Barcelona, който ще ви осигури дизайн, качество и удобство в продължение на много години.

Гордеем се с нашата продукция и оценяваме възможността да ви предоставим един от най-добрите таванини вентилатори.

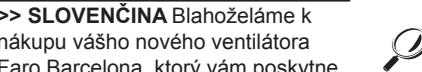
Време е да започнете да се наслаждавате на таваниния вентилатор на Faro Barcelona!

**>> SLOVENČINA** Blahoželáme k nákupu vášho nového ventilátora Faro Barcelona, ktorý vám poskytne dizajn, kvalitu a komfort po mnoho rokov.

Sme hrdí na našu prácu a oceňujeme príležitosť poskytnúť jednu z najlepších stropných ventilátorov.

Je čas začať si užívať váš stropný ventilátor Faro Barcelona!

**>> العربية**  
تهانينا على شراء مروحة فارو برشلونة الجديدة التي ستوفر لك التصميم والجودة والراحة لسنوات عديدة. نحن فخورون بعملنا ونقدر الفرصة لتزويدك بأحد أفضل مراوح السقف المتوفرة. لقد كان الوقت لبدء الاستمتاع بمروحة السقف فارو برشلونة.



#### **>> ESPAÑOL**

El manual de contiene las instrucciones completas para instalar y operar con su ventilador de forma segura. Recuerde apretar firmemente todos los tornillos y hacer todas las conexiones correctamente.

#### **>> CATALÀ**

Els manuals contenc les instruccions completes per instal·lar i operar amb el seu ventilador de forma segura. Recordi estrènyer fermament tots els cargols i fer totes les connexions correctament.

#### **>> ENGLISH**

The manuals contain the complete instructions for installing and operating with your fan safely. Remember to tighten all screws firmly and make all connections correctly

#### **>> FRANÇAIS**

Le manuel d'utilisation contient les instructions complètes pour installer et utiliser votre ventilateur en toute sécurité. N'oubliez pas de serrer toutes les vis fermement et de faire toutes les connexions correctement

#### **>> ITALIANO**

Il manuale operativo contiene le istruzioni complete per installare ed utilizzare il suo ventilatore in totale sicurezza. Ricordi di avvitare bene tutti i bulloni e realizzare tutte le connessioni nella maniera corretta.

#### **>> PORTUGÊS**

O manual de operação contém as instruções completas para instalação e operação com o seu ventilador com segurança. Lembre-se de apertar firmemente todos os parafusos e fazer todas as conexões corretamente.

#### **>> DEUTSCH**

Die Betriebsanleitung enthält vollständige Anweisungen für die sichere Installation und den sicheren Betrieb Ihres Ventilators. Denken Sie daran, alle Schrauben fest anzuziehen und alle Verbindungen korrekt herzustellen.

#### **>> NEDERLANDS**

De gebruikshandleiding bevat de volledige instructies voor de installatie en de veilige bediening van uw ventilator. Vergeet niet om alle schroeven stevig vast te draaien, en alle verbinding correct aan te sluiten.

#### **>> ΕΛΛΗΝΙΚΗ**

Το εγχειρίδιο λειτουργίας περιέχει τις πλήρεις οδηγίες για την εγκατάσταση και λειτουργία με τον ανεμιστήρα σας με ασφαλεία. Θυμηθείτε να σφίξετε καλά όλες τις βίδες και να κάνετε σωστά όλη τη συνδεσμολογία.

#### **>> РУССКИЙ**

Руководство по эксплуатации содержит полные инструкции по установке и безопасному использованию вашего вентилятора. Не забудьте крепко затянуть все винты и правильно установить все соединения.

#### **>> ČESKY**

Provozní příručka obsahuje kompletní pokyny pro instalaci a bezpečný provoz vašeho ventilátoru. Nezapomeňte pevně dotáhnout všechny šrouby a vše správně připojit!

#### **>> POLSKI**

Instrukcja obsługi zawiera kompletne wskazówki dotyczące bezpiecznego instalowania i obsługi wentylatora. Pamiętaj, aby mocno dokręcić wszystkie śruby i prawidłowo wykonać wszystkie połączenia!

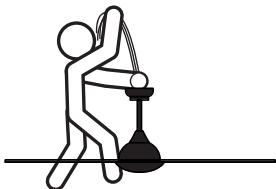
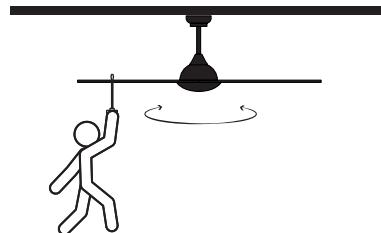
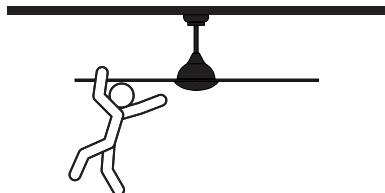
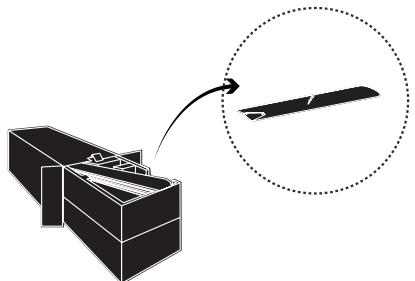
#### **>> БЪЛГАРСКИ**

Ръководството за експлоатация съдържа пълните инструкции за безопасно монтиране и работа с вашия вентилатор. Не забравяйте да затегнете здраво всички винтове и да свържете правилно всички връзки.

#### **>> SLOVENČINA**

Návod na obsluhu obsahuje úplné pokyny na inštaláciu a bezpečnú prevádzku s ventilátorom. Nezabudnite pevne utiahnuť všetky skrutky a urobiť všetky pripojenia správne.

**>> العربية**  
يحتوي الدليل على التعليمات الكاملة لتنبيت المروحة وتنشيفها بأمان. تذكر أن تشد بقوة جميع البراغي. والقيام بجميع التوصيات بشكل صحيح.



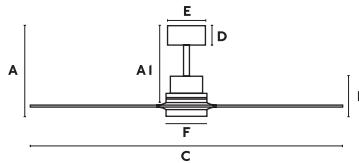
## Light source

SMD 15W AC 220V-240V~50Hz/60Hz LED 3000K 700lm CRI>80

### Materials & Finishes

Motor	Blades	refs
Steel	Matt Nickel	Solid Wood Walnut 33463, 33518
Steel	Matt Nickel	Solid Wood Pine 33505

sizes mm / inch



### LANTAU Ø 168 refs. 33463, 33505

Speeds	A	W	RPM	CFM	M³/MIN	Power			
Sizes	A	AI	B	C	D	E	F	kg	lb
I - low			25	70				V 220-240	
II			47	100				Hz 50	
III - High			90	140	9235	261.6			
mm / inch	410 / 16.1"	320 / 12.5"	170 / 6.6"	Ø 1680 / 66.1"	66 / 2.6"	Ø 150 / 5.9"	Ø 170 / 6.7"		



Ø 168 ref. 33463  
Ø 132 ref. 33518

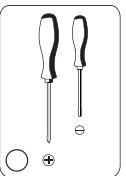
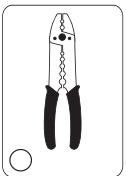
### LANTAU Ø 132 refs. 33518

Speeds	A	W	RPM	CFM	M³/MIN	Power			
Sizes	A	AI	B	C	D	E	F	kg	lb
I - low			14	90				V 220-240	
II			30	140				Hz 50	
III - High			65	180	5211	147.56			
mm / inch	395 / 15.5"	335 / 13.2"	165 / 6.49"	Ø 1320 / 51.9"	66 / 2.6"	Ø 150 / 5.9"	Ø 170 / 6.7"		

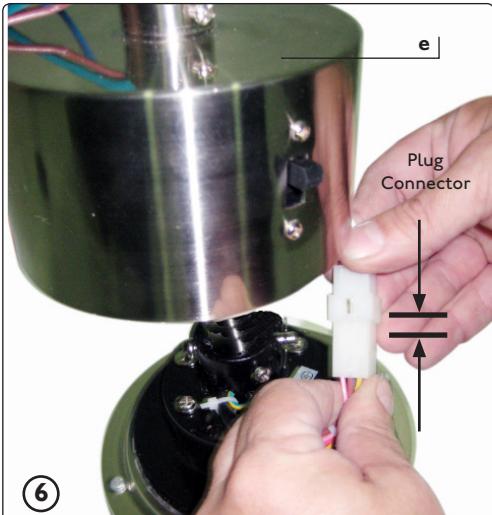
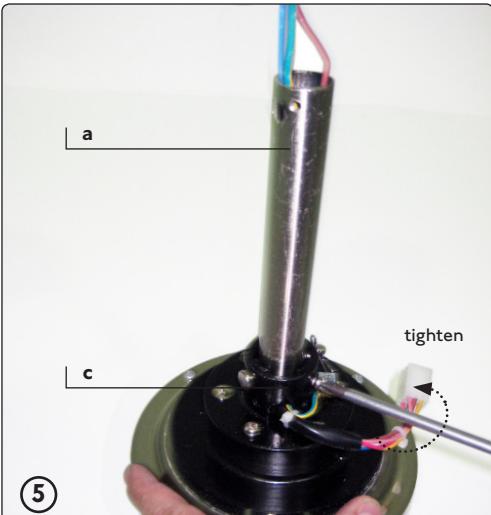
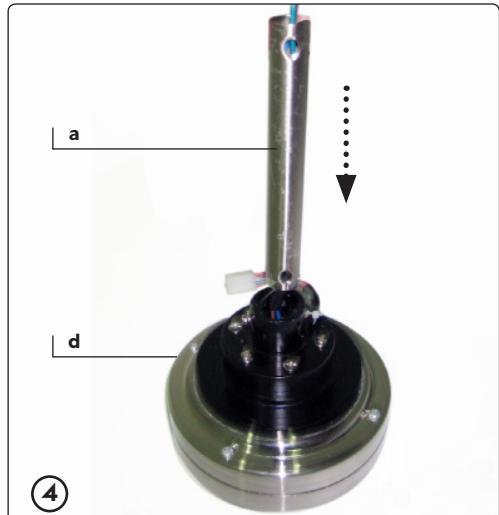
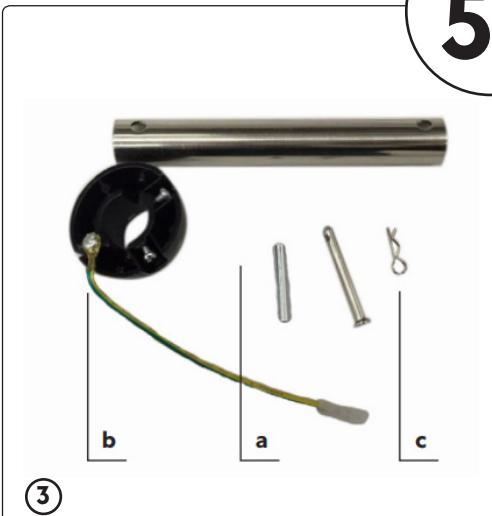
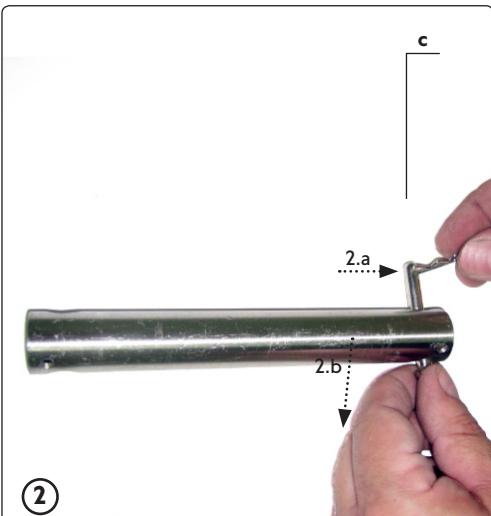
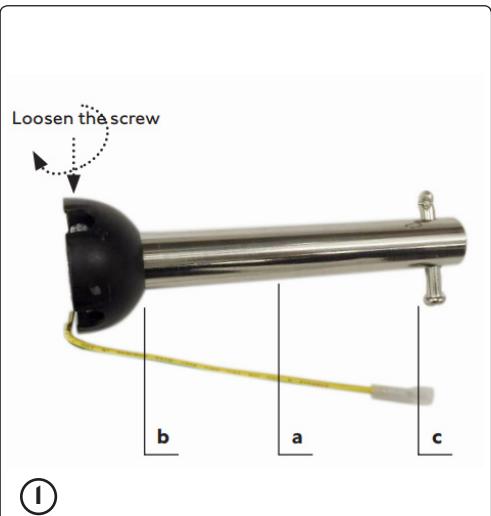


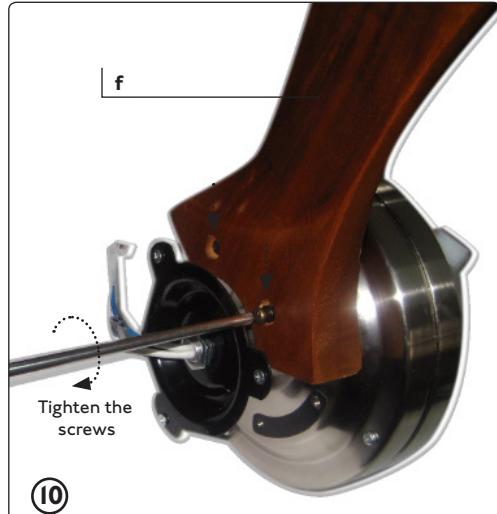
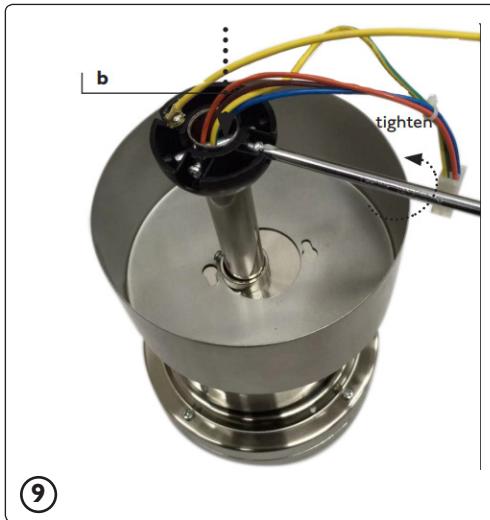
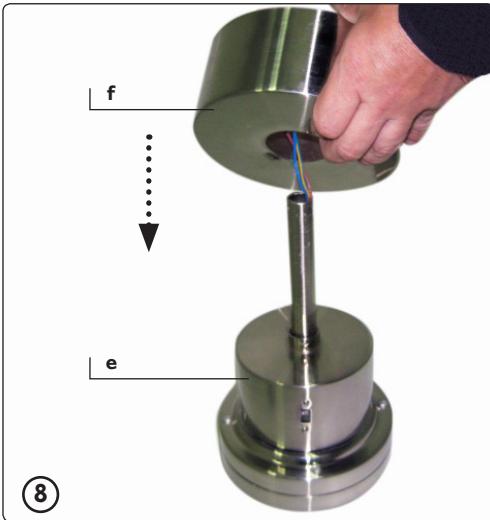
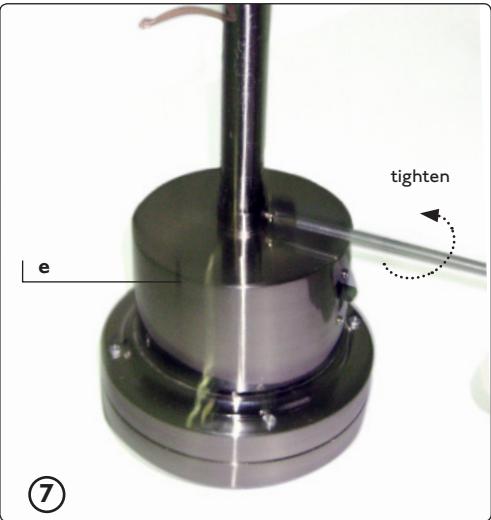
Ø 168 ref. 33505



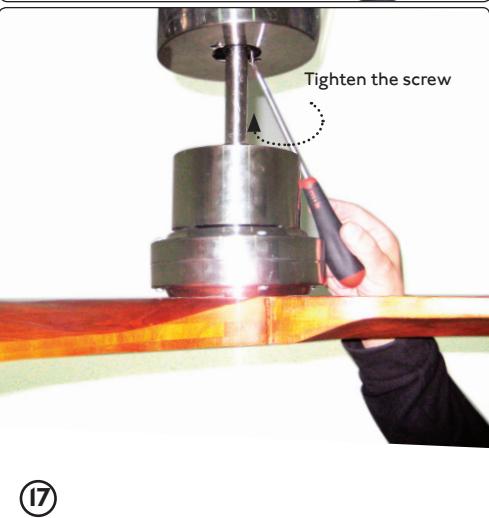
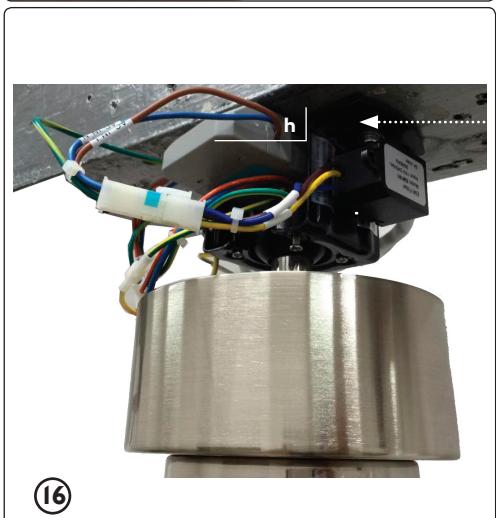
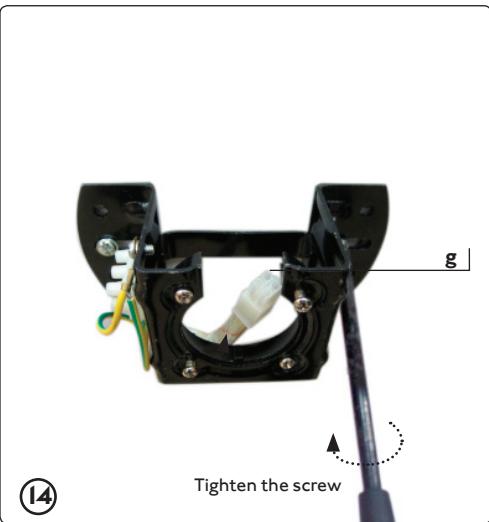
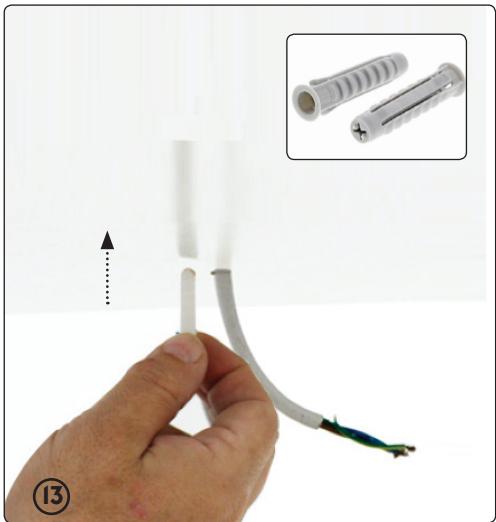
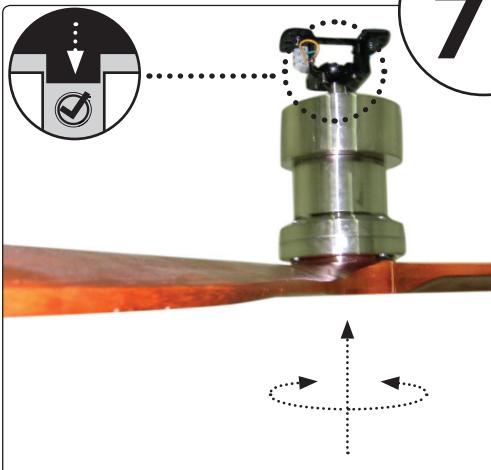


5





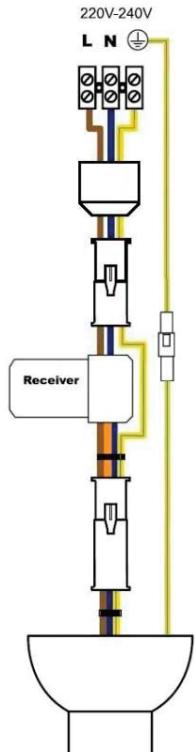
7



16

17

18

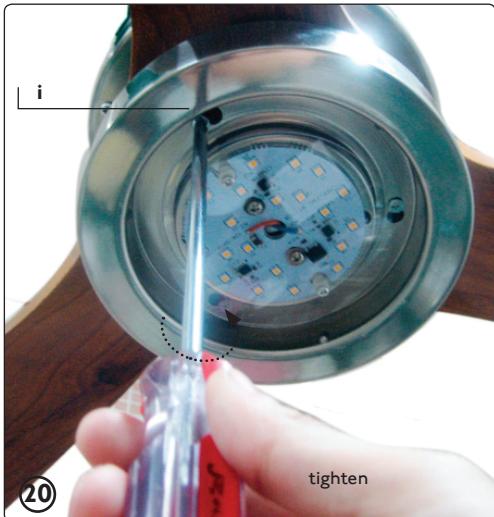
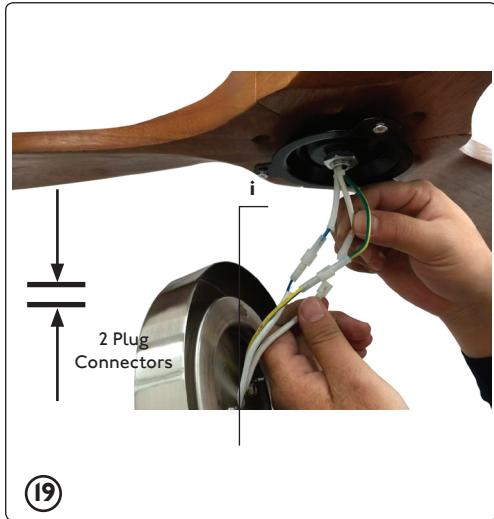


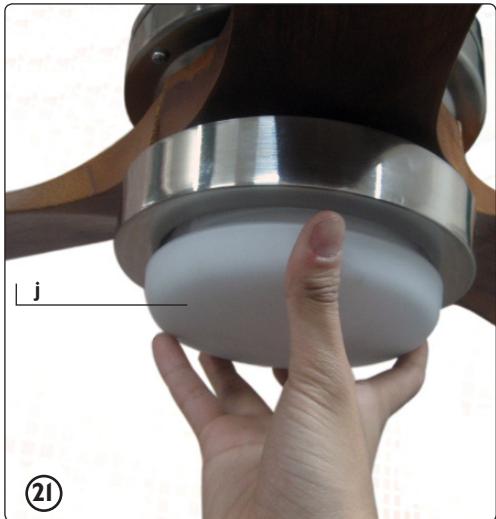
[faqs - www.faro.es](#)

**L** - marrón, marró, brown, marron, marrone, castanho, braun, bruin, кафé, коричневый, hnědá, brązowy, кафяв، بنی

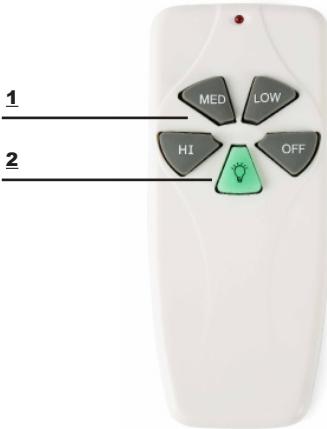
**N** - azul, blau, blue, bleu, blu, azul, blau, blauw, μπλε, синий, modrá, niebieski, син, modrý ازرق

- amarillo-verde, groc-verde, yellow-green, jaune-vert, giallo-verde, verde-amarelo, gelb-grün, gell-groen, κίτρινο-πράσινο, желто-зеленый, žlutozelená, żółtozielony, жълто-зелен, žltozelená  
أصفر - أخضر





# Remote control



## **ESP TRANSMISOR:**

- 1- Velocidades del ventilador
- 2- Luz

## **CAT TRANSMISSOR**

- 1- velocitats del ventilador
- 2- Llum

## **ENG TRANSMITTER**

- 1- Ceiling fan speeds
- 2- Light control

## **FRA L'EMETTEUR**

- 1- Vitesses
- 2- Lumiere

## **ITA L'EMETTEUR**

- 1- Velocità
- 1- Luce

## **POR TRANSMISSOR**

- 1- Velocidades
- 2- Iluminação

## **NED BEDIENINGSKNOPPEN OP DE ZENDER**

- 1- Ventilator snelheden
- 2- Beleuchtungseinheit

## **DEU TASTEN AM SENDER**

- 1- Lüftergeschwindigkeiten
- 2- Verlichtingsset

## **ΕΛΛ ΠΛΗΚΤΡΑ ΕΝΤΟΛΩΝ ΤΗΛΕΧΕΙΡΙΣΤΗΡΙΟΥ**

- 1- μεγεθών των ανεμιστήρων
- 2- κίτ φωτισμού

## **РУС КНОПКИ УПРАВЛЕНИЯ ПЕРЕДАЮЩЕГО**

### **УСТРОЙСТВА**

- 1- фанатские истины
- 2- Освещения

## **ČES OVLÁDACÍ TLAČÍTKA VYSÍLAČE**

1- Fanoušci velicities

2- Osvětlení

## **POL PRZYCISKI DO STEROWANIA NA NADAJNIKU**

- 1- Prędkości wentylatora
- 2- Oświetlenia

## **БЪЛ БУТОНИ ЗА УПРАВЛЕНИЕ НА ПРЕДАВАТЕЛЯ**

- 1- фенове на вентилатора
- 2- Осветление

## **SLO TLAČIDLÁ NA VYSIELAČI**

- 1- Vejárovité fanúšiky
- 2- Svítidla

<> العربية

سرعات المروحة

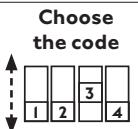
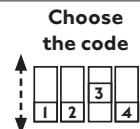
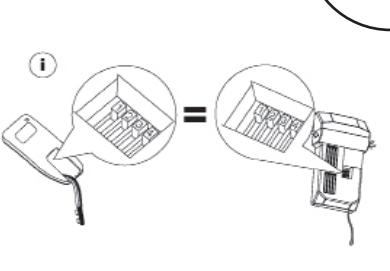
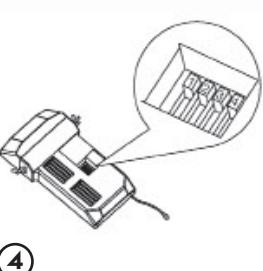
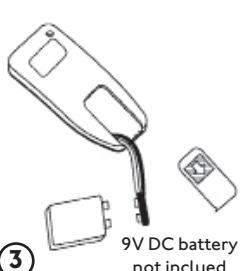
لأطفاء المروحة. تشغيل المروحة

الضوء

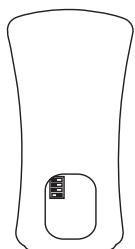
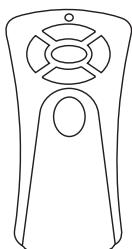
# Remote control

11

Remote for  
Lantau Ø168



Remote for  
Lantau Ø132 & Ø107



4 dip = 4 dip  
D/X

